

Registered at the G.P.O. Sydney
for transmission by post as a
periodical.

"THE GLOW"

Slovene fortnightly
newspaper in Australia

90 Queen Street,
Woollahra (N.S.W.)
Telephone: FB 4256

VOL. 3 - No. 20
OCTOBER 25, 1959

Za

Lunik III snema "Moskvo" na

Ruski znanstveniki so objavili prve fotografske posnetke z doslej nepoznanega dela Meseca. Fotografiranje, ki je trajalo 40 minut, je posnel foto-aparat z Lunika III.

"Pravda" piše, da so posneli Mesec na filmu 35 mm. Vse predpriprave, kot ugotavljanje svetlobe in razdalje, so bile avtomatske. Lunik III je dolg 52 in širok 48 palcev. Fotografije kažejo, da ima druga stran Meseca manj odprt in kot pa nam vidna stran. Rusi niso izgubljali časa, ko je šlo za imenovanje raznih kraterjev in morij.

Tako imamo sedaj na

Mesecu zaliv Moskve, Sovjetsko pogorje in pa krater Lomonosova, ruskega znanstvenika, ki je osnoval Rusko akademijo znanosti.

Krater, ki meri 60 milj v premeru, nosi ime po profesorju Konstantinu Čiolkovskem.

Rus Čiolkovski naj bi bil po sovjetskih trditvah prvi znanstvenik, ki je dal zamisel za vsemirsko raketo.

Mesecu

Krater so tudi imenovali po francoskem znanstveniku profesorju Curieju. Curie, ki je umrl lani, pripada francoski družini znanstvenikov. Nekaj časa je bil predsednik "Skupščine za mir", organizacije, ki je rdeče navdahnjena. Curie je na Zahodu veljal za komunista.

Kaj naj stori katoliški poslanec

Zadnje mesece pripravljajo v zveznem parlamentu Avstralije zakon, po katerem naj bi postal zakon o ločitvi enak po vseh državah avstralskega Commonwealtha.

V zadevo so posegle poleg pravnikov in parlamenta tudi razne cerkve. Katoliški škof A. F. Fox je izjavil v Melbournu, da katoliški poslanci ne morejo glasovati za novi zakon, ker bo popustljivejši od raznih zakonov o ločitvi v veljavi sedaj.

Skofova izjava je v nasprotju z izjavo, ki jo je dal pred kratkim dr. Rumble, katoliški teolog iz Sydneya, poznan kot pooblaščen cerkveni zastopnik v vseh zamotanih vprašanjih, ki zadevajo katoliška načela.

Dr. Rumble je izjavil, da ima katoliški poslanec dolžnosti do svoje konstituente, to je do volivcev, ki so ga pooblastili, da jih zastopa v parlamentu, kar pomeni, da mišljenje katoliškega poslanca ni vedno v skladu z državljani, ki jih le-ta predstavlja v parlamentu.

DVA TEDNA SVOBODE ZA ZLOČINCA

Že dva tedna je policija v NSW na nogah noč in dan. Preglavice sta ji povzročila dva kriminalca, ki sta ušla iz Long Bay zapora v bližini Sydneya. Zločinca Newcombe in Simmonds sta tudi osumljena umora zaporniškega paznika.

Po 14 dneh je policija ujela v Paddingtonu, NSW Newcomba, Simmonds pa je še vedno na svobodi. Newcombe je ukradel avto neki ženski na Bondiju. Lastnica vozila je krajo takoj prijavila policiji, ki je postavila na cesti avtomobilske prepreke in v pol ure ujela Newcomba. Bil je neoborožen, v žepu je imel samo 3/-.

JUGOSLOVANSKE MEJE

Zahodni diplomat, uslužben v Beogradu, je nedavno izjavil, da se Jugoslaviji pozna primanjkanje tehničnega osobja, kar je pripisovati številnim begstvom iz Jugoslavije.

Isti diplomat tudi pravi, da bo Rarković ponovno učvrstil mejno kontrolo, ki je popustila v začetku 1957.

(Newsweek)

ZLOČINEC ADVOKAT

Caryl Chessman, ameriški kriminallec, ki čaka že 11 let na smrt, je ponovno uspel, da so mu odložili izvršitev smrtno obsodbe.

Chessman je bil obsojen 1948 kot "Red light" bandit zaradi posilstev, kraj in ugrabitev. V zaporu je začel študirati pravo, kar mu je pomagalo, da se je že večkrat izognil plinski celici, v kateri so dosedaj usmrtili že 80 zločincev. Z zadnjo potezo si je podaljšal življenje za najmanj 2 leti.

Vatikanski "L'Osservatore Romano" je napisal v tej zvezi, da naj Chessman pomilostijo, ker je že opral svojo vest.

Chessman je napisal v zaporu knjigo, ki mu je prinesla mnogo denarja. Njegovo življensko zgodbo so tudi filmali.

PREMIER N.S.W. UMRL



POKOJNI
PREMIER NSW
J. J. CAHILL

Tisoči so se poslovili v Sydneyu od pokojnega premiera države NSW Johna Josepha Cahilla, ki je umrl 22. oktobra na posledicah operacije.

Cahill, ki je izhajal iz delavske družine, je bil dolgoletni premier laburistične vlade v NSW.

Pogrebne obrede je opravil katoliški kardinal Gilroy. Novi premier NSW je Mr. R. J. Heffron.

JACK DAVEY UMRL

17. oktobra so se tisoči Sydneyčanov poslovili na zadnji poti od Jacka Daveya, poznane radijskega in televizijskega komentatorja in humorista.

Jack Davey, ki je bil sila popularen, je umrl v svojih 49 letih na posledicah raka na pljučih.

IZGNANI DIPLOMAT

Ameriški diplomat Russell Langle je izjavil novinarjem, da ZSSR vedno poizkuša prodreti v notranjost ameriške ambasade v Moskvi.

Sovjetska vlada je Langle izgnala, potem ko so ga sovjetski agentje aretirali v avtobusu na poti v ambasado in ga obdolžili špionaže.

ZDA so izjavile, da zaradi tega ne bodo izgnale sovjetskega diplomata v Ameriki, češ da ZDA ne uporabljajo metod maščevanja na diplomatskem polju.

THIS IS SLOVENIA
(NTH. JUGOSLAVIA)

SV. PETER NAD BEGUNJAMI



"SLOVENSKA PRAVDA" ZBORUJE ZA SOKOLSKIM PRAPOROM...

IV. redna skupščina Slovenske Pravde se je pričela 29. oktobra 1958. in se je končala 8. avgusta 1959. Skupščina je potekala pisмено, ker so vsi Pravidni člani polnopravni člani skupščine in prebivajo v osmih državah.

Poleg razprave o poročilu izvršnega odbora za dobo minulih štirih let (1955-1958) je bilo na tej skupščini predvsem govora o spremembi značaja Slovenske Pravde, kakor to narekujejo spremembe mednarodne pa tudi emigrantske prilike. Stari izvršni odbor je pripravil predlog novih pravil, toda med skupščino sta bila stavljeni dva protipredloga tistemu členu, ki določa "namen" Slovenske Pravde za bodoče. Na skupščini je bilo precej govora tudi o odnosu emigracije in posebej Slovenske Pravde do naših narodnih manjšin, zlasti one na Koroškem, in pa o možnostih, kako priti do tiskanega "Klica Triglava," ki ga izdaja Slovenska Pravda.

PRAVILA

Pri glasovanju o pravih je prodrli prvotni predlog, ki takole določa namen Slovenske Pravde:

"Njen namen je delovati za uveljavljanje politične demokracije v slovenski državi in v skupnosti jugoslovanskih narodov ter za zaščito slovenskih narodnih manjšin s tem, da proučuje politična in splošno družbena vprašanja ter pospešuje svobodno razpravljanje."

a) 2 protipredloga sta bila za to, da naj bo Slovenija samostojna oziroma v zvezi z drugimi narodi.

Oba protipredloga sta bila pri glasovanju odklojena.

Videti je, da je šlo za

"ŽAR"

Slovenski polmesečnik v Avstraliji

Urednik: Ljenko Urbančič

90 Queen Street,
Woollahra, N.S.W.
Telephone: FB 4256

List izhaja vsakega 10. in 25. v mesecu

Naročnina £2 za 24 števk
Izdaja "Žarov" konzorcij

Printed by ITAL-PRINT
4 Denby Str. Marrickville
Phone: LM 8908

to, ali naj se v tem členu pravil omenja Slovenija v zvezi z Jugoslavijo ali ne. Prevladalo je mišljenje, ki je vodilo tudi stari izvršni odbor pri sestavljanju predloga, da naj se "namen Slovenske Pravde" nanaša na obstoječe stanje in to je slovenska država in jugoslovanska skupnost, kakor koli se že obe potem formalno nazivate.

Druge značilnosti novih pravil so še, da bo Pravda imela redne in izredne članke. Prvi morejo biti le Slovenci brez oziroma na državljanstvo, dočim so drugi lahko posamezniki katere koli narodnosti ali pa katere koli organizirana skupina, če se strinjajo s ciljem in namenom Slovenske Pravde in če jih izvršni odbor sprejme.

Za vse članke so obvezni organizacijski sklepi občnega zbora, dočim pa vsi politični sklepi veljajo le kot priporočila, a vežejo izvršni odbor kot celoto. Iz tega torej naravno sledi, da so člani Slov. Pravde lahko včlanjeni v kateri koli demokratske stranke lahko člani Slovenske Pravde, dokler se to ne križa s ciljem in namenom Slovenske Pravde. O tem pa je govora v uvodu pravil:

"Potem ko smo člani Slovenske Pravde, združenja svobodnih in demokratičnih Slovencev, določili njen cilj — dobrobit slovenskega naroda, — smo sklenili prizadevati si, da bi bili vsi Slovenci deležni:

PRAVICNOSTI v socialnem, gospodarskem in političnem pogledu, ki je možna le, če državljani uživajo **SVOBODO** vesti, izražanja in združevanja; **ENAKOSTI** v izkoriščanju najširših možnosti za osebni razvoj in napredek, in če obstoja **VZAJEMNO SODELOVANJE** med posamezniki. Le na ta način bo zagotovljeno dostojanstvo človeka in edinstvo naroda."

Kar zadeva organizacijsko stran, mora biti občni zbor sklican vsaki dve leti, tekoče posle pa opravlja izvršni odbor. Zelo pomembna naloga je zaupana nadzorniku, ki ima polno možnost pobude. Poleg pregledovanja celotne Pravidne imovine lahko zahteva sklic izrednega občnega zbora, kadar koli se mu to zdi potrebno. On je razsodnik v vseh vprašanih postopki v prvi stopnji, v drugi stopnji pa občni zbor.

PO POSTI

Ker ima nadzornik namestnika, čijih volitev je prvenstvene važnosti, če bi oba istočasno prenehala biti člani Pravde, je tako v naprej onemogočena kakršna koli samovolja izvršnega odbora.

VOLITVE:

Za izvršni odbor je kandidiralo šest članov, od katerih je bilo pet izvoljenih in sicer gg. P. Borštnik, S. Farkaš, D. Pleničar, S. Tomažič in J. Gruden. Volitve so bile poimenske. Za nadzornika je bil izvoljen g. M. Eržen, za njegovega namestnika pa g. I. Stanič.

KOLO PA SE VRTI DALJE

Jugoslovanka folklorna skupina KOLO, ki je nastopala uspešno v Brisbanu, je dosegla lepe uspehe tudi v Sydneyu, kjer so gostovanje sedaj podaljšali za teden dni, t.j. do 7. novembra. Potem odide skupina v Melbourne.

KOLO, ki je nastopalo tudi na sydneyjski televiziji, je vzbudilo med Avstralcami veliko zanimanje. Posebno ženski svet je vžihčen nad pestrostjo barv v narodnih nošah.

Slovenci smo v sporedu zelo slabo zastopani. Samo enkrat nastopijo gorenjske narodne noše, ki pa niso dovolj izvirne. Vendar je prijetno videti in slišati "potrkani ples" na tujih tleh.

Ves spored, ki vsebuje poleg pretežno srbskih točk, tudi lepa hrvaška kola in dalmatinske pesmi, nazorno prikazuje raznolikost Jugoslavije — vse od alpskega ozračja do vzhodnjaške sevdalinke in sredozemske toplote z Jadrana.

Gostovanje KOLA je ustvarilo med jugoslovanskimi emigranti poleg toplote več nasprotujočih se reakcij. Skupina Hrvatov je v Sydneyu demonstrirala proti potrošnji denarja za Titovo propagando, med tem ko zagrebški študentje stradajo. Dekleta v hrvaških narodnih nošnjah so delila udeležencem pred Elizabetar. Theatrom letake v angleščini, ki zahtevajo

Povojni slovenski generaciji so prav malo poznane razmere v predvojni Jugoslaviji. Titov režim skuša prikazati slovensko zgodovino skozi pet ofenziv oziroma defenziv. Naj bodo mišljenja o predvojni Jugoslaviji še tako različna, eno vendar drži: bilo je neprimerno več svobode in neprimerno več kruha kot danes.

Kljub temu, da je bila Slovenija mogoče dostikrat preveč zapostavljena za južnimi pokrajinami, kar se tiče gradnje cest, šol in bolnic, vendar lahko zaznavamo rapidno rast na mnogih poljih. Gradilo se je na vseh krajih in celi bloki so rastle iz tal kot gobe. Pri vsem tem seveda niso sodelovali "udarniki"

in pa politični zaporniki.

Prosvetni domovi so se množili brez pomoči države, zanj so prispevali prebivalci v svojem okraju. Zelo važno vlogo sta odigrali v Sloveniji med ljudstvom na športno-vzgojnem, kulturnem in narodnostnem polju posebno dve močni organizaciji: katoliški Orli in svobodomiselniki Sokoli.

Domovina Sokola je bila Češka, od koder se je ta organizacija razširila po vseh slovanskih državah. Kasneje je nastal tudi Orel. Eni in drugi so imeli skoraj isti način telovadbe ter skoraj istovetne kroje. Vsi so nosili rdeče srajce, ki so jih ustanovitelji Sokola povzeli po italijanskih revolucionarnih in nacionalnih Garibaldijevih borcih za zedinjene Italije.

Sokol je imel velike zlete vseh Slovanov v raznih slovanskih državah. Res je, da je bilo med obema organizacijama preveč nesmiselnega nasprotstva in prav gotovo tako na eni kot na drugi strani veliko premalo strpnosti, strpnosti, ki se je bomo morali tudi emigranti vsi skupaj učiti.

KONEC DEMOKRACIJE

Ko je 6. januarja 1929 kralj Aleksander razpustil stranke in uvedel diktaturo z izgovorom, da dela to v interesu Srbov, Hrvatov in Slovencev, je njegova železna roka zdrobila tudi Orla. Brez posvetovanja s Sokolsko svezjo je Aleksander tudi podržaval Sokola, nakar se je začelo vpisovanje bivših Orlov v Sokola. Posebno so bili to primorani storiti ljudje, ki so bili v državnih službah.

Aleksandrova poteza je prav gotovo ponižala vse članke Orla, obenem pa oskrunila ideale Sokolov, ki so se že pod staro Avstrijo borili za narodne pravice in se navduševali za združeno slovanstvo.

★ Nadaljevanje na str. 3

Celo ameriško občinstvo, ki je poznano kot zagrizeno protikomunistično, ni tlačilo ruskega "Bolšoj" baleta v isti koš s Hruščevim.

Če potegnemo črto, moremo prav mirne vesti reči, da gostovanje KOLA ni škodovalo nobenemu jugoslovanskim narodov in da ni pomagalo slepiti nikogar v svobodnem svetu, zato gotovo lahko kličemo vsem nastopajočim: Dobrodošli!

—o—č—

COLIBRIJI LETIJO IZ KOPRA

Tovarna Tomos iz Kopra je 14. junija začela s serijsko proizvodnjo motornih koles tipa "Colibri". Tovarna bo letos dala v promet 20.000 motorjev (od teh 18.000 tipa "Colibri"), že naslednje leto pa bi se letna proizvodnja morala dvigniti na 30.000.

Iz Jugoslavije je dosedaj že 40.000 naročil. Tomos je že tudi razstavljal na raznih velesejmih, tako v Leipzigu, Budimpešti, Poznanju, Solunu in drugih. Samo na Poljskem bi lahko takoj prodali and 10.000 Colibrijev in Galebov (150 cm). Veliko obetajo še Sirija; Tunis in Egipt.

DEKLETA PRIDEJO?

Mr. K. C. Wilson, predsednik Emigrantskega posvetovalnega odbora pri liberalni stranki v Sydneyu je izjavil, da bo Avstralija kmalu dobila dotok evropskih deklet. Njihov prihod sledi obisku avstralskega ministra za emigracijo Mr. A. R. Downerja, ki je potoval po Evropi in zaključil tozadevne ugovore na Nizozemskem, v Nemčiji in na Finskem.

Posebno osamljene se čutijo Madžari, ki so prišli v Avstralijo po neuspeli madžarski revoluciji. Od 16.000 teh emigrantov je večina samcev.

★ZA SOKOLSKIM PRAPOROM

Leta kasneje je na mesto Orla stopila Zveza slovenskih fantov, ki je bila v marsičem sorodna Orlom. Med vojno je velika večina slovenskih Sokolov odšla v Titove vrste, za zahvalo pa jih komunisti niso več obnovili. Zaplenili so njihove domove in na njih mesto postavili Partizana.

Danes obstojajo v Avstraliji tudi češki Sokoli, ki tudi včasih nastopajo v starih krojih. Zanimiva pa je reorganizacija Jugoslovanskega Sokola v Argentini.

SOKOL V ARGENTINI

Te dni smo prejelo 1. številko "Sokolskega glasu", ki ga je izdala Zveza Jugoslovanskega Sokola. Zanimivo je, da je starešina Zveze bivši podstarosta ljubljanske sokolske župe g. Janko Jazbec, načelnik pa bivši podnačelnik celjskega matičnega Sokola g. Miloš Prelog.

Mislijo tudi na proizvodnjo avtomobilov. Zato nudi najugodnejše pogoje francoska tovarna Citroen.

Tomos izdeluje doma 75% vseh potrebnih delov (medtem ko izdeluje tovarna Puch, od katere je Tomos dobil licenco, le 60%).

V. tovarni je zaposlenih 130 inženirjev in visoko kvalificiranih tehnikov ter 1300 delavcev. Doslej so vanjo investirali 4 milijarde din. Tomos je edina tovarna v Jugoslaviji, ki je v redu izvršila investicijski načrt in pri tem ni preseгла planirane investicijske vsote, čeprav so se cene materiala močno dvignile.

Poleg tipa Colibri izdeluje tovarna še motorje za čolne "Lama" in bencinske motorčke "Stabilec".

SENATOR O JUGOSLAVIJI

Senator Vincent iz Zahodne Avstralije, ki je na svojem potovanju po Poljskem in Čehoslovaški obiskal tudi Jugoslavijo, je izjavil, da je v Jugoslaviji nekoliko več svodobe kot za železno zaveso, vendar pravi, da ima Jugoslavija obupno nizek življenjski standard.

Iz publikacije med drugim posnemamo, da je Sokol organiziral v Argentini tudi proslavo 40. obletnice obstoja Jugoslavije, pri čemer so sodelovala sledeča društva in organizacije: Društvo Slovencev protikomunističnih borcev "Bojevniki", Slovensko planinsko društvo, Slovenska folklorna skupina, Slovensko društvo "Edinost", Jugoslovansko kulturno društvo "Zbor", Hrvatsko kulturno društvo "Strosmajer", Crnogorski kulturni klub "Njegoš", Zduženje bivših bojevnikov "Draža Mihajlovič" in Jugoslovanska folklorna skupina.

V isti številki je napisal tudi članek "Jugoslavija—rezultat naravnega razvoja" slovenski pisatelj dr. Stanko Kociper.

Naslov "Sokolskega glasu" je: Peter Capuder, Mai-pu 735-1, Buenos Aires, Argentina.

JAPONSKE LEČE KONKURIRAJO

Japonski izvoz optičnih instrumentov izriva nemške izdelke v sami Nemčiji. En mikroskop ali daljnogled med šestimi, ki jih prodajo danes v Nemčiji, prihaja iz Japonske.

Japonski optični instrumenti, izvoženi v ZDA, so prinesli Japoncem lansko leto čez 10 milijonov dolarjev, Nemci pa so prodali Ameriki le za 2½ milijona dolarjev istovrstnih izdelkov.

V 36 URAH OKOLI SVETA

Pan American letalska družba je vzpostavila novo medkontinentalno linijo. Za to je uporabila nove letala na reakcijski pogon tipa Boeing 707 Intercontinentals. Potovanje iz New Yorka okoli sveta do Los Angelesa traja 38 ur za razliko od navadnih letal, ki uporabijo za isto razdaljo 66 ur.

SLOVENCİ BREZ KROVA

Slovenska družina g. Alojza Pungerčarja iz River Ave., Plenty pri Melbournu je ostala brez strehe, ko jim je požar uničil hišo.

Ga. Pungerčarjeva je začetila ogenj v pralnici, nato pa odšla na dvorišče h kokošim. Triletni Pungerčarjev otrok je pritekel iz hiše, ko je opazil ogenj. Drugi otrok je bil med tem v vozičku za hišo.

Ga. Pungerčarjeva je poklicala sosede, ki so se takoj lotili skupno s prostovoljnimi gasilci gašenja, vendar jim ni uspelo rešiti niti hiše niti pohištva.

Pungerčarjeva družina je poznana in priljubljena med našimi rojaki v Melbournu in okolici. Na njihovo posestvo je SKM že večkrat priredil izlete.

WOLLONGONG!

Slovenski fotograf za vse priložnosti: poroke, krste, portrete in podobno se vam toplo priporoča. Cene zmerne, delo kvalitativno.

J. MADON

33 Dorman Street, Cringilla, NSW

Ako želite poklicati v Avstralijo očeta, mater, brata, sestro ali svojga dekleta.

potem se mirno obrnite na, v teh zadevah izkušeno firmo

DR. JURE KOCETA

(G.P.O. Box 670, Perth, W. A.)

POŠILJAMO TUDI PAKETE!

IZ DOMOVINE

ŠKOCIJANSKE JAME

Škocijanske jame prekašajo po divji romantiki še postojnsko, vendar v notranjosti niso niti zdaleč tako urejene. Vodniki so do letos kazali tujcem pot po nevarnih stezah s karbidovkami, pred kratkim pa je, tudi to čudovito kraško podzemlje razsvetila električna luč. Skozi brezno Otkroglico nameravajo zgraditi tudi dvigalo, ki te bo poneslo naravnost v Škocijan kjer se odpira prekrasen pogled na Veliko dolino.

NOVA GORICA RASTE

V Novi Gorici je gradbena dejavnost zelo živahna. Že v Rožni dolini opažajo vedno več ličnih hišic, prav tako v Erjavčevem drevo-redu in vzdolž Magistrale.

V Prešernovi ulici gradijo sedaj devet stanovanjskih hiš z 71 stanovanji. Stroški bodo znašali 145 milijonov din. Do zime bodo stavbe dogradili do strehe, prihodnje leto pa že upajo, da se bodo lahko vanje vselili novi stanovalci.

JUGOSLAVANSKI INVALIDI NA POTI V AVSTRALIJO

Ladja Oceania, ki je te dni odplula iz Neaplja, bo pripeljala med drugimi tudi 42 emigrantov invalidov. Avstralski Commonwealth je prevzel skrb za 10 emigrantskih družin, dokler ne bodo njihovi člani našli odgovorjajočih služb.

Večina od 42 invalidov so Jugoslovani, ki so čakali povprečno po dve leti v begunjskih taboriščih.

Pogodbo z avstralsko vlado je sklenil visoki komisar za begunce pri OZD dr. A. R. Lindt. Pričakovati je, da bodo tudi druge dežele sledile temu zgledu.

HUMORIST FEIGEL UMRL

— Umrli je slovenski pisatelj Damir Feigel. Med fašizmom je ostal v rodni Garici in je s svojimi deli lajšal trpljenje Slovencev.

NOVA SLOVENSKA SLOVNICA

— Danski slavist Gunnar Olaf Svane je napisal slovnico slovenskega jezika. Delo je izšlo pod naslovom: "Gramatik der slovenischen Schriftsprache". Strokovnjaki pravijo, da je to najboljša slovnica in da Slovenci v domovini doslej nimajo tako dobre.

Posebnost knjige je, da so vse besede poudarjene, a ne samo po mestu in vokalnemu kvaliteti, ampak tudi po rastoči in padajoči intonaciji. To je tako težko vprašanje, da se ga noben slovenski slovnicaar dosedaj ni upal lotiti.

Prvi je poskusil uvesti v slovnico poudarke pokojni dr. Anton Breznik, pa njegova knjiga ravno zaradi tega potem ni bila odobrena za rabo v šolah.

Druga odlika Svanejeve slovnice je, da je posvetil veliko skrb glagolu in uvedel novo razdelitev glagola.

NOVI DRŽAVLJANI

20. oktobra so prejeli avstralsko državljanstvo v North Sydneyu g. Janez in ga. Danica Perko ter g. Mihael Pivko.

108 Gertrude Street

PAUL NIKOLIC

"OK PHOTO" FITZROY (Victoria)

se priporoča za vsakovrstna fotografska dela. Fotografiram o otroke, poroke, krste, godovanja in podobne priložnosti. Odlično izdelavo po konkurenčnih cenah Vam jamči rojak

Paul Nikolic

Phone: JA 5978 MELBOURNE



TO PODJETJE JE SEDAJ MOJE, ZAHVALJUJOČ D.&I.

FINANCE NA RAZPOLAGO

Mi vam lahko preskrbimo finančno pomoč — po možnosti preko pooblaščenih agentov — v zvezi nabave vseh vrst podjetij s prodajo na drobno. Ni razlike za milk bar, delikatese, špecerijo, kenfekcijsko trgovino, prodajalno s sandwichi, mešano trgovino, gostinsko hišo, stanovanja itd. VSI POSLI SO STROGO ZAUPNI IN ZASEBNI TELEFONIRAJTE NA BW 4521 ALI PA PISITE

DEPOSIT & INVESTMENT COMPANY LIMITED

Centralna pisarna:

74 Castlereagh Street, Sydney. Tel.: BW 4521/2/3
18 City Road, Sydney. Tel.: MA 4563
190 Church Street, Parramatta. Tel.: YL 9761
Crown and Church Streets, Wollongong. Tel.: B 2918
Cnr. Restwell Street and South Terrace, Bankstown. Tel.: 70-7122
Cnr. Hunter and Union Streets, Newcastle. Tel.: B 1044
Main Street, Cessnock. Tel.: Cessnock 415
Bailey Building, London Circuit, East Row, Canberra. Tel.: J 3992

Naslova v Melbourne:

309-311 Little Collins Street. Tel.: MF 8988
349 Swanson Street. Tel.: FB 3900
TER V BRISBANU IN ADELAIDI

THE AUSTRALIAN WORKERS' UNION

- ★ Skrbi za čez dvesto odredb in industrialnih sporazumov v državi N.S.W.
- ★ A.W.U. ima kot svoje pravne zastopnike poznano tvrdko Carroll & O'Dea.
- ★ A.W.U. se bori za svoje člane, ki ne prejmejo plač kot jih predpisuje zakon. A.W.U. se bori pred sodiščem za na delu poškodovane člane. Vabimo vse člane A.W.U., da se obračajo na nas na naslov:

238 Castlereagh St., Sydney

C. T. OLIVER, tajnik

Telefon: MA 9367

Opozarjamo na novo podružnično pisarno v Coomi:
78 SHARP ST., (GLADSTONE BUILDING)

Domačini tu pripadajo okoli dvesto različnim plemenom in barva kože je vsehrazličnih odtenkih od rdečkastorjave pri plemenih, ki žive v zgornjem delu reke Sepik v New Guineji, do modročrne pri plemenih, ki živijo na Bougainville. Rasno so vsi Melanezi in samo na nekaterih osamljenih manjših otokih žive Polinezijski (sorodni Maorijem v New Zealandu), ki imajo zelo svetlo kožo in gladke, črne lase. Ljudi po rasti so zelo različni, od 6 čevljev velikih nov iz Buka Island do skoro pigmejcev v Chimbu, pokrajini v sredi New Guineje.

KAMENITE SEKIRE

Nekateri so že precej civilizirani in delajo kot mehaniki, prodajalci, v pisarnah etc., drugi še vedno love ptice z puščicami in podirajo drevesa s kamenitimi sekirami. Kar se tiče njihove vere, verujejo po večini v zle duhove, prednike (V nekaterih krajih je še sedaj navada, da suše glave umrlih staršev), čarovnike in čarovništvo. Vsi njihovi zakoni in navade se nanasajo na življenje plemena in poglavar plemena ima še danes izredno oblast. Izredno važnost igra povsod "tabu", to je prepoved, ki jo po navadi ukaže poglavar plemena, skupno s čarovniki. Posamezna plemena in celo družine, po večini sorodniki dednih poglavarjev, imajo tradicionalne "tabu", kot, na primer, da ne smejo jesti prašiča ali ribe ali kokoši ali da ne smejo hoditi ponoči, če je mlada luna in tako dalje.

Njihovo spolno življenje je zelo različno: v nekaterih plemenih je običaj, da mož proda ženo prijatelju za eno noč, v drugih so zakonsko nezvestoba ali izgubo devišstva še pred kratkim kaznovali s smrtjo. V nekaterih plemenih, kot na otoku Manus, je družinsko življenje zelo razvito, drugje, kot okoli Sepik reke, se možje poročijo samo, da imajo otroke in drugače živijo v nekakšnih "klubih", kamor ženska pod najstrožjo kaznijo ne sme vstopiti.

MOŠKI RAJ

Možje so po večini zelo leni in v glavnem so žene, ki delajo na vrtovih in pridelujejo sladki krompir, taro in yam: zadnji dve rastlini imata debele korenine, ki so užitne, ampak ne posebnega okusa. V glavnem se hranijo s temi koreninami, kokosovimi orehi, banani in plantanami (Plantana je vrsta banan, ki so večje kot banane, ze-

ROJAKOVA PISMA IZ NOVE GVINEJE

lene in pečene so zelo podobne krompirju), ribami in drugimi manjšimi živalmi. Nekatera plemena jedo krokodile, mačke in pse. Seveda, v delih, kjer so v stalnem stiku z civilizacijo, jedo riž, mesne konzerve, kruh in piškote.

Vsa plemena govore svoj jezik ali vsaj narečje. Radi tega je naravno, da se je tu razvil neki enostavni jezik, ki omogoča stik od plemena do plemena. V Papui je to poenostavljen dialekt prebivalcev okoli Port Moresby in se imenuje "police motu" in v New Guinea in ostalih otokih je "Pidgin English". Ta jezik je zelo poenostavljena angleščina brez prave slovnice in z mnogimi nemškimi, malajskimi in kitajskimi besedami. Sestava stavkov je izredno primitivna, toda zelo logična. Nekoliko ča-

PISE:

MARJAN STRAVS

sopisov in knjig je pisanih v tem jeziku, v glavnem religiozne za rabo na misijonskih šolah in postajah. Angleščine tu ne rabijo mnogo v govoru z domačini. Pidgin seveda varira od otoka do otoka, kakor besede tako tudi izgovorjava, toda ni se ga posebno težko naučiti, če človek dobro obvlada angleščino.

VSAKDANJI KOKOS

Glavni gospodarski pridelek je kopra. To je jedro kokosovega oreha, ki, posušeno služi za proizvodnjo kokosovega olja. Trenutna produkcija kopre v vsem Teritoriju je okoli 100.000 ton letno: od tega gre okoli 30.000 ton v Avstralijo, okoli 40.000 ton letno predelajo v Rabaulu v olje in koprino moko in ostanek je izvožen, po večini v Anglijo, Nemčijo in na Nizozemsko. Okoli 70.000 ton jo pridelajo domačini v malih nasadih, po večini okoli vasi.

Drugi pridelki New Guineje so še: kakav, kava, gumi, španski orehi (peanut), biserna matica (Pearshell in trochus), les, zlato. Domnevajo, da je tu mnogo nafte, vendar so do sedaj odkrili samo eno majhno ležišče, ki pa ni bilo ekonomično za izkoriščanje.

VROČINA, VETER, DEŽ

Klimatično se deli deželna na dva dela: notranjost

New Guinea otoka in ostalo. V notranjosti New Guineje otoka je podnebje precej hladno in noči zelo hladne, toda podnevi je zelo vroče. V drugih krajih je podnebje tipično morskno, to se pravi, temperature se ne menjajo tako močno kot v notranjosti otoka. Dnevi so sicer vroči, toda tu ni nikoli takih vročih vetrov kot v Avstraliji. Vetrovi piha samo v dveh smereh: južno-vzhodni veter od maja do oktobra in severno-zahodni od novembra do konca marca. Periode brez vetra se imenujejo "dolldrums." Seveda je tudi v teh periodah vedno nekoliko vetra, toda ni tako reden in močan. Deževne periode se menjajo in odvisne od lege otoka. Obale, ki gledajo proti severu ali severo-zahodu, imajo dež od novembra do marca, in obale ki gledajo proti jugovzhodu ali vzhodu, od maja do septembra. Seveda vse to odvisi od velikosti otoka in višine gor na otoku. Na majhnih otokih, daleč od večjih otokov, je dež po večini zelo nereden: v nekaterih krajih dežuje skozi vse leto. Na južnem koncu New Britain imajo preko 200 palcev dežja, okoli Port Moresby okoli 40.

KROKODILOV MRGOLI

Živalstvo in rastlinstvo je zelo mnogolično. Na New Guinea otoku, na južni strani žive majhni kenguriji (Wallaby), strupene kače in pajki, kot v Avstraliji. Na severni strani ni več kengurjev in samo malo kač. Isto je z rastlinstvom; v Papui raste mnogo evkaliptusa, toda severno evkaliptus izgine in drevesa in rastline so popolnoma drugačne kot v Avstraliji. Z izjemo New Guineje otoka ni tu strupenih kač, samo pitoni in manjše kače, ki love miši in insekte. Krokodili so povsod, kjer so močvirja, tudi na morskih obalah. So precej nevarni in domačini se jih zelo boje, z izjemo domačinov na reki Sepik, kjer jih love z zanjkami in vrvmi. Neke vrste emu, ki se imenuje "lasowary", živi povsod in ga domačini zelo love za hrano, kakor tudi tukana (hornbill), ki zraste do 5 čevljev čez krila. (Nadaljevanje prihodnjic)

KAKO SEM GRADIL BAZEN ZA DEBORAH KERR

Ko sva v začetku l. 1950 z ženo Val prispela v tranzitno taborišče Bathurst v NSW, sva se odločila za delo na deželi. Poslali so naju na "sheep station" v bližini Coome. Posestvo je merilo 3.000 kvadratnih akrov in je imelo 2.000 ovc. Delo je bilo trdo, plača pa je za oba znašala tedensko poleg stanovanja in hrane 7 funtov, zato sva si s pomočjo uvidevne in fire avstralske gospodinje našla delo v Coomi, čemur ni nasprotoval employment urad (Bila sva pod dvoletnim kontraktom).

Tiste čase je bil emigrant tako osamljen, da ni niti skušal iskati lastnih rojakov, temveč se je zadovoljil, če je sploh mogel govoriti s katerikoli Evropejcem.

Nekega dne je Val spoznala na pošti Sergeja, ukrajinskega električnega inženirja in bivšega rezervnega oficirja Rdeče armije. Sergej, ki je bil že v zrelih letih, je postal naš najboljši prijatelj, to je še danes, čeprav ga povprečno vidim le dvakrat na leto. Ta slovanska duša naju je tudi ogrela in prepričala, da je dobro, če si čimpreje nabavimo parcelo. Ob weekendih smo vsi trije stikali za pripravno zemljo. Po naključju smo našli na južni strani mesta v gozdu lepo parcelo, ki je merila dva in pol akra (okoli hektar). Cena je bila smešno nizka - £ 200.

Takoj smo udarili. Položili smo — Val in jaz na eni strani in Sergej na drugi — po deset funtov depozita, banka pa nam je posodila vsakemu po dvesto funtov s vknjižbo na zemljo. Trajalo je dolge tedne preden so geometri parcelo razdelili, nakar smo začeli s z načrti, ki smo jih večkrat menjali.

"TABOR" V TUJINI

Oba z ženo sva zapadla v vročico. Sanjarila sva o tem in onem slogu. Strastno sva prebirala literaturo o gradnji ter reviji "Home beautiful" in "House and Garden." Vsaka številka teh lepih revij pa je odkrivala nove možnosti in perspektive. Kmalu sem nabil na ograjo desko, ki je nosila ime "Tabor" — kraj, kjer se je rodil moj pokojni oče.

Parcela je bila tako na samem, da smo morali po-

dreti nekaj žičnih ograj, preden smo lahko prišli do n.e. Posekali smo nekaj dreves in tako napravili zasilni kolovoz, po katerem smo dobili naročeni pesek, cement in ostali material.

Najtežje je bilo vprašanje vode: najbližja pipa je bila oddaljena 700 čevljev. S sosedom sva postavila na lastne stroške cevi, toda ker smo bili na hribu, je bil posebno poleti vodni pritisk zelo slab. To naju je stalo z Val precej zdravja in prav gotovo ni blagodejno vplivalo na najino zakonsko razmerje. Val je takoj vsadila nekaj grmičja in prenašala vedra vode k mladim rastlinam.

Sosed, ki je imel nekaj sto korakov za visokimi smrekami neke vrste gradil z velikim parkom, in je bil dentist, nama je pri-

nesel s svojega posestva pol ducata mladih topolov. Šele takrat sem občutil, kaj pomeni zemlja, kako ti preide v kri. Vsak kotiček sem poznal in v mislih sem vedno in povsod razporejal veliko parcelo: Spredaj na pobočju bo velik travnik — "lawn." Potem sem zgradil cesto, po kateri so lahko avtomobili obrnili okoli treh evkaliptusovih dreves ne da bi morali manevrirati. Na levi je bil kot nalašč prostor za bodoče tenis igrišče. V centru parcele pa je bila planota — kot nalašč za hišo in garažo. Zadaj smo posadili pri ograji hruške, slive in jabolke.

KROV POD EVKALIPTUSI

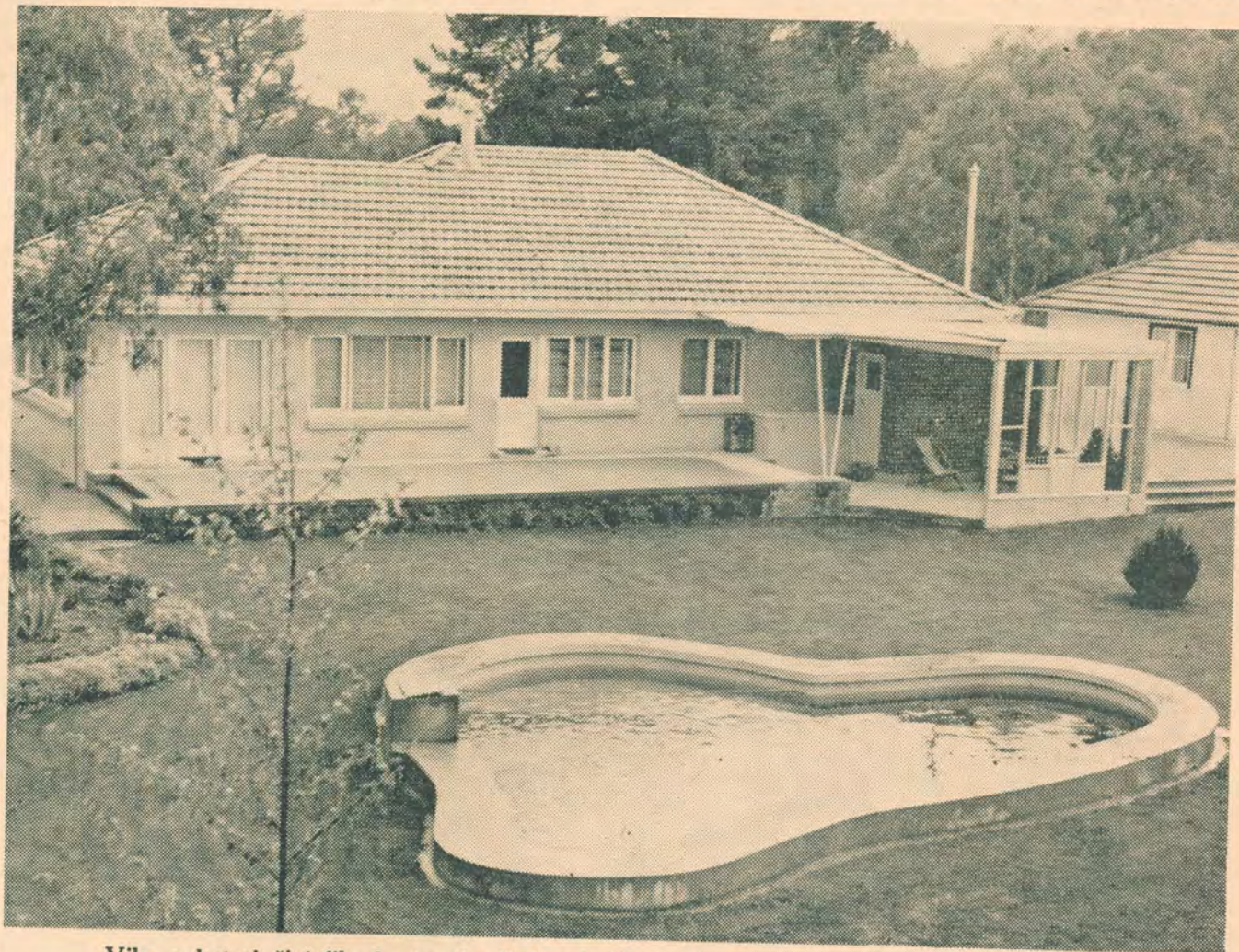
Kaj kmalu sem začel kopati temelje za garažo, ki

je merila 15 krat 24 čevljev. Nato sem si sposodil od avstralskega prijatelja — in to zastoj — stroj za izdelovanje cementnih blokov, ki so merili $4\frac{1}{2}$ krat 18 inčev. Bili so enaki štirim standardnim opekam. Delo je bilo trdo, toda pot zelo sladek. Nikoli se nisem počutil utrujenega. Val je med tem nadlegovala okrajnega inženirja za električno omrežje. Na kraju je mož vendarle privolil, da

smo si življenje v garaži prav lepo in higienično uredili. Prištedili smo na najemnini in obenem uživali v zavirljivi prirodi evkaliptusovih dreves.

KRAMP IN LOPATA ZA—ODDIH

Nekega dne, ko je šla Val v Sydney, sem s palico začrtal po pesku lik, ki je bil dolg 20 čevljev in povprečno širok 9 čevljev. Lik naj bi predstavljal kotlino,



Vila, v kateri živi filmska igralka Deborah Kerr v času snimanja filma "The Sundowners" v okolici Coome pod Snowy Mountains. Lastnik vile je nemški geometer, ki se je naselil v Avstraliji 1952. leta.

postavijo 6 električnih drog in tako pripeljalo tok do Sergejevega in našega gradišča — pod pogojem, da sami skopljemo luknje za droge. Večino dela sem opravil sam. In to kakšno delo; bilo je več kačenja kot prsti.

Vil sem garažo betonske temelje, nato pa se z nekaj prijatelji lotil zidanja in počasi so stali zidovi z veliko odprtino za dvojni vhod avtomobilov. Potem sem najel memške tesarje in krovca. Tudi ometal sem sam notranje zidove. Zgradbo smo razdelili na sobo in na kuhinjo s prho, lijakom in vgrajenimi omarami. Instalirali smo električni grelec za vodo in nekega dne tudi dobili telefon.

Vodni pritisk pa je bil še vedno slab, kar je bilo se huje poleti. Vsekakor

kakršne vedno srečujemo v prirodi.

Vzel sem lopato in začel rezati po črti. Kasneje sem uporabil še kramp in drog. To je bil začetek plačnega bazena. Kadarkoli sem se utrudil delati cementne bloke, sem skočil na "igrišče." Velik naliv je napolnil izpraznjeni teren z vodo, kar je bilo dobrodošlo za zalivanje grmovja in drevesc. Takoj sem videl, da je voda omehčala sicer trdo zemljo in mehek kame — kar mi je pomagalo pri izkopavanju. Kasneje sem zajezil del kotline in izkopal nekaj palcev globoko suhi del, nato sem spustil vso vodo z gornjega dela v niže ležeči del in to ponavljal v potu svojega obraza.

(Nadaljevanje na str. 10)

JANKO KERSNIK :

Ciklamen



"Hvala vam, doktor," je dejala, in v očeh se ji je nekaj posvetilo, kakor prikrivana zlobnost, ki nehote sili na dan; "hvala vam, da se mi kažete v pravi podobi, hvala vaši odkritosrčnosti! Pa, da ne boste mislili, da sva si drug drugemu kaj na dolgu, povedati vam moram, da nisem zastoj odlašala svojega odgovora; saj veste, katerega. Mislila sem, da se s časom privadim — zakaj o ljubezni, doktor, o ljubezni — haha, o tej pač ni bilo sledu, haha!"

Žaljeno samoljubje — to včasih huje skeli, nego vsaka druga bolečina; Hrast pa je bil silno samoljuben. Bled ko pobeljena stena je stal pred Elzo, in divji, jezen odgovor mu je bil na jeziku. A premagal se je.

"Zdaj je menda vrsta na meni, da se vam zahvalim na vaši odkritosrčnosti," je dejal s posiljenim zasmehom.

"Hranite si to, saj sva se pobotala! Toda še nekaj," je pristavila Elza, in oni zlobni svit ji je širil zopet v oči; "še nekaj, gospod doktor; naj vas vendar enkrat sveto prosim. Vedite, gospod Meden me snubi — kaj pravite, vi ste razumen mož, kaj mi je storiti?"

Stisnila je spodnje ustno med zobe ter ne prestando in: nekako bodeče zrla v Hrasta.

To vprašanje in nenadejana novost sta ga razburila še bolj.

Ako smo dali tudi slovo ljubezni in ako nam ni ničesar več do ženske, za katero se nam je bilo nekdanj srce vnelo — vse te nekdanje strasti se povrnejo z dvojno silo, ako vidimo, da ima drugi v posesti, kar je bilo nekdanj naše. Ljubosumnost traja dalje nego ljubezen.

Tako se je godilo tudi doktorju.

"Kaj, Meden vas snubi?" je vprašal s hripavim glasom.

"Da," de je ona z nekovim zadoščenjem, zakaj videla je, da Hrast svoje strasti ne more

prikrivati.

"In jaz — jaz naj vam svetujem?"

"Da, prosim vas!"

"O — vi, vi — ! Vi ste zlobni!" je siknil doktor.

"Jaz vas ne umejem."

Rekla je to malomarno predse.

"Prav imate; saj je bilo res neumno," hiti oni ter brska s palico po pesku; jeza mu je jela kipeti. "Torej sveta si želite; i ne — gospodična Elza, vzemite ga — Medena! Kakor ga jaz poznam, ne bo vam delal posebne preglavice."

"Haha!" je vzklila ona poluglasno, pa čulo se ni kakor smeh.

"In dovolite mi, gospodična, da vam prvi čestitam!" pristavi Hrast.

Sam ni vedel, kak pikri zasmeh je zadonel iz njegovih besedi.

Pa njo je goboko zadel.

"Ne, ne; to je že preveč!" je hitela ter glasno zajokala. Padla je na stol ter se ihto naslonila na mizo.

Ako hočemo resnični biti, moramo povedati, da jo je doktor z nekakim zadovoljstvom ogledoval; pa ne dolgo, zakaj čutil je, da mu preti jako smešna vloga: odpuščanja prositi, preklicevati, tolažiti — vse to mu je stopilo pred oči, in eno se mu je bolj smešno zdelo nego drugo. Obrnil se je ter naglo odšel z vrta, ne da bi se enkrat ozrl.

"Jaz dvomim, da vzameš Medena," je mrmral sam pri sebi, ko je z naglimi koraki hitel čez klanec. "In če ga vzame ... bedak, bedak, saj nimaš nobene pravice do nje."

V tem trenutku se mu je približal izza ovin-

ka eleganten voz z dvema čilima konjičema. Bil je Medenov, a gospodarja ni bilo v njem, nego temno opravljena gospa — Ilovka. Vračala se je menda iz Borja. Ugledala je doktorja šele, ko je širil voz mimo njega ter mu malahko odzdravila. Rdečice njene on ni mogel opaziti, tudi odzdrav njen je komaj videl; pa obstal je nehote in zrl za vozom, ki je naglo izginil za bližnjim ovinkom.

Potem po se je udaril ob čelo ter obrnivši se proti Borju dejal skoraj glasno: "Tudi tu nimaš nobene pravice več!" — — — — —

Drugega jutra se ga je polastila, kakor navadno, neka dobredejna reakcija, in ko mu je dopoldne prinesel sluga z Drenovega pisemce, in mu je razganivšemu pismo padlo nekoliko dehtečih ciklamov iz njega, se je nasmešnil skoraj veselo.

"To je torej odgovor," si je mislil.

Na malem lističu pa je stalo zapisano:

Ein guter Rath ist auch nicht zu verschmah'n.

Homunculus

Hrast je hladnokrvno vzel pero ter pod to vrsto napisal dotični pristujoči verz iz Fausta:

— — — — Wir wollen's weiter seh'n.

Mephistopheles

Zgenil je zopet list, napisal nanj Elzin naslov ter ga oddal slugi. Pa uro pozneje mu je prinesel drugi ravno to pismo neodprto nazaj.

"Hoho!" je vzklil doktor, ko ga je bil zapustil sluga. Premeril je, roke si meneč, dvakrat sobo gorindol, potem pa je pismo s korčki vred spravil v miznico, vzel klobuk ter odšel v krčmo. Zvonilo je ravno poldne.

(Nadaljevanje sledi)

135 Waratah Street,
KATOOMBA, N.S.W.
22. 2. 59.

Cenjeni,

resnično sem hvaležna Vaši tvrdki za Arnottove Milk Arrowroot piškote. Moj Gary, ki je sedaj star tri leta, se je rodil s slabotnim želodcem. Poizkušala sem vsakovrstno hrano za otroke, vendar brez uspeha. Toda nekoč sem se spomnila, da je moja mati dajala nam otrokom vedno Milk Arrowroot biscuits in takoj nato sem začela z njimi hraniti tudi Garyja. Uspeh je bil presenetljiv; celo Garyjev zdravnik je bil presenečen. Danes je Gary lepo zraščan deček ki se tudi odlično počuti.

Vaši tvrdki se ne morem dovolj zahvaliti. Nameravala sem že delj časa, da Vam napišem pismo, kar sem poslednjič na kraju tudi storila.

Z najlepšimi željami Vam in Vaši tvrdki.

Vaša iskrena
Mrs. Yvonne Borg, s. r.



Arnott's

ŽIVEČA SLIKA



ZA KAKOVOST NI NADOMESTITVE





SLOVENSKA DEJAVNOST V AVSTRALIJI

Melbourne-£3.025 Za Dom



Zbirka za Slovenski dom v Melbournu je dosegla že £ 3.025. Po mnenju nekaterih organizatorjev je že dozorel čas, ko bo treba misliti na nabavo zgradbe, ki bo služila kot središče Slovencev v Melbournu.

FRANCE BENKO
BOLAN

Znani melbournski kulturni delavec in slikar France Benko, ki je posebno poznan članom in prijateljem Slovenskega kluba Melbourn, leži trenutno v bolnici, vendar bolezen ni resnega značaja.

MIKLAVŽ
V MELBOURNU

Tudi letos bo melbournski klub organiziral tradicionalno miklavževanje. Rojaki naj pošljejo prijave na načelnika klubovih prireditev g. A. Zakrajška na naslov: 32 Truganini Rd., Carnegie, Vic.

Otroci članov SKM bodo dobili darilo brezplačno, če se bodo javili pred 1. decembrom, za otroke nečlanov pa bo prispevek 3/- na otroka.

Po koncertu je sledila zabava s plesom. Ob tej priložnosti so tudi zbrali lepo vsoto v korist vdovi ga. Mariji Krajtnerjevi.

VZTRAJNI DELAVCI V WOLLONGONGU

Slovensko društvo Wollongong je imelo 24. oktobra zvečer v Coniston Hallu, Coniston, NSW že svojo tretjo zabavo s plesom, ki so jo posetili tudi člani sydneyjskega Slovenskega društva.

Stevilčna udeležitev ni bila zadovoljiva, vendar je prireditev sama korak naprej k utrjevanju mladega društva. Naj pripomnimo, da sta i Wollongong i Newcastle v pogledu udeležitve vedno v manjvrednostnem položaju zaradi različnih industrijskih šihov.

Godba tokrat ni odgovarjala našemu okusu, čeprav je bila dobra. Naš človek si želi vesele glasbe, zato je razumljivo, da je popularni odbornik Pavle Arhar prinesel v dvorano mnogo dobre volje, ko je raztegnil svojo kmečko harmoniko. Plesalci in plesalke so se ogrele ob polkah in valčkih pozno v noč.

Predsednik pripravljalega odbora g. Anton Drmota je pozdravil vse navzoče in jih pozval, da se še nadalje udeležujejo zabav in tudi pomagajo pri društvu.

Odbor ima v načrtu postaviti okrajne zaupnike, ki bodo obveščali rojake o društveni dejavnosti in pobirali imena ter naslove vseh rojakov iz Wollongonga in okolice.

5. decembra bo imelo društvo svoje miklavževanje, o katerem bo ŽAR pisal kasneje. Prav tako bo društvo organiziralo avtobusni izlet v Sydney ob priliki Štefanove zabave sydneyjskega Slovenskega društva. Vsi udeleženci naj javijo svoja imena g. Antonu Drmoti na naslov: 21 Gregory Ave., East Corrimal, NSW.

IZ SYDNEYA: DRUŽABNOST ZA "SOČO"

V soboto 17. oktobra zvečer je priredilo Slovensko društvo Sydney družabni večer v zahvalo članom "Soče," društvene igralske družine Udeleženci so se zbrali v dvorani na št. 7-9 Metropolitan Rd., Enmore.

Večer ni bil organiziran v pravem smislu besede, temveč le najavljen od ust do ust, po telefonu in po nekaj pismih. ŽAR, ki je prinesel objavo, je izšel prepozno, da bi mogli čitalci biti pravočasno obveščeni.

Kljub vsem težavam pa je družabnost lepo uspela, saj se je zbralo 40 rojakov in rojakinj, ki so se pomenili ob skupni večerji in nato pozabavali s plesom.

Večer prav gotovo ne bi uspel, ko ne bi bile na delu naše požrtvovalne dame: Klakočerja, Cergolova, Čuješeva, Mavkova in Vodopivčeva, ki so napekle kolače in servirale kavo. Naš poznani kuhar g. Friderik Mavko pa je vložil svoje prostovoljno delo, da je pripravil prigrizek.

POROKE IN KRSTI

3. oktobra sta se poročila v Sydneyu g. Marčelo Grissani in gđ. Marija Baša. Ženin je doma iz Bazovice, nevesta pa iz Ilirske Bistrice.

17. oktobra sta se poročila v Sydneyu g. Stanko Ogrizek in gđ. Katica Duh. Ženin je doma iz Javornika pri Jesenicah, nevesta pa iz Šmihela na Krasu.

31. oktobra sta se poročila v Sydneyu g. Janez Konič in gđ. Stanislava Penko. Ženin je doma iz Javornika pri Jesenicah, nevesta pa iz Šmihela na Krasu.

18. julija sta se poročila v Parkvillu, Vic., g. Jožef Staudt in gđ. Ivanka Franjš. Ženin je Madžar, nevesta pa je doma iz Maribora.

19. septembra sta se poročila v Ormondu, Vic. g. Vinko Oman in gđ. Anica Dornič. Ženin je doma iz Podkorena pri Kranjski gori, nevesta pa iz Hrušice pri Jesenicah.

19. septembra sta se poročila v Clifton Hillu, Vic. g. Stanko Vrankar in gđ. Štefanija Fiket. Ženin je doma iz Celja, nevesta pa je Hrvatka.

3. oktobra sta se poročila v E. Melbournu Stanislav Babin in gđ. Mihael.

la Grl. Ženin je doma iz fare Mózirje, nevesta pa iz fare Trnje.

3. oktobra sta se poročila v Richmondu, Vic. g. Karel Fekonja in gđ. Magdalena Mesch. Ženin je doma iz Sv. Benedikta v Slovenskih goricah, nevesta pa je rodom iz Bačke.

10. oktobra sta se poročila v Fawknerrju, Vic. g. Franc Fekonja in gđ. Teresija Kežmah. Ženin in nevesta sta doma iz Sv. Jurija ob Ščavnici.

KRSTI

V družini g. Ivana in ge. Alojzije Prpič (r. Skvarč) iz Morelanda, Vic. so 11. oktobra krstili dekletce na ime Gabrijela Antonija.

V družini g. Antona in ge. Marice Jevnikar (r. Flemin) iz Adelaide so 15. avgusta krstili dekletce na ime Sonja.

V družini g. Gaudencija in ge. Zofije Clappis (r. Jakša) iz Hindmarsha, S.A., so 27. septembra dobili dečka, ki so ga krstili na ime Andrej Robert Janez.

V družini g. Franka in ge. Milene Lochner (r. Medvedec) iz Waverleya, NSW, so krstili prvorojenca na ime Albert.

V družini g. Stanka in ge. Marije Jaklič (r. Leber) iz Wollongonga so dobili 16. oktobra prvorojenka, ki jo bodo krstili na ime Anica.

20. septembra so v cerkvi Sv. Bernardke v North Sunshinu, Vic., krstili prvorojenca pokojnega Štefana Kreitnerja in vdove ge. Marije Kreitner (r. Vodušek). Dečko je dobil ime Štefan.

V družini g. Srečka in ge. Angele Lazo (r. Lenarčič) iz N. Richmonda, Vic. so 4. oktobra krstili dekletce na ime Zdenka Emilija.

V družini g. Jožeta in ge. Kay Popošek (r. Casosn) iz Melbournu so 4. oktobra krstili prvorojenca na ime Edvard Jožef.

V družini g. Marjana in ge. Angele Gorup (r. Poropat) iz Geelonga, Vic., so 11. oktobra krstili prvorojenca na ime Danijel.

V družini g. Rudolfa in ge. Elze Šenkinc (r. Molokobol) iz Belmonta, Vic. so 11. oktobra krstili dekletce na ime Lilijana.

V družini g. Otona in ge. Roze Vidmajer (r. Breg) iz N. Sunshina, Vic. so 11. oktobra krstili dečka na ime Walter Leslie.

SLOVENSKO DRUŠTVO SYDNEY

opozarja vse člane in rojake ter prijatelje, da je naš začasni naslov:

Mr. J. Perko

115 Walker Street,
North Sydney, N.S.W.
Tel.: XB 4929

SYDNEY!

Ne delajte si skrbi, če ste pred poroko, krstom, ali jubilejem. Bankete vseh vrst, kontinentalne in avstralske, vam oskrbi poklicni kuhar, slovenski rojak

FRIDERIK MAVKO

Naslov: 560 Forest Rd.,

Tel: LU 5872

Penshurst, NSW

Po 5. zvečer: UA 5424

Po želji priskrbimo tudi dvorano in fotografa!

Ženski svet



Red + Okus = Eleganca

kako in kdaj

Vsaka žena ali dekle, ki polaga na svojo zunanost, se trudi, da bi bila elegantna, kjerkoli in kadarkoli se pojavi v družbi. Na isto pazi tudi doma, če ji okoliščine dovolijo.

Koliko jih je, ki sanjarijo ure in ure pred ogledalom in se zamišljajo v najnovejši modi, smatrajoč, da je eleganca le v slepem uboganju modnih diktatorjev. Večkrat se slišijo vzdih, češ, saj bi se lahko oblačila elegantno, če bi imela denar. Vendar pa za dosego elegancije denar ni toliko važen kot dober okus.

Ni potrebno, da je po modernem kroju izdelana obleka tudi iz najdražjega materiala. Tudi obleka sama ni najvažnejša, važno je, kar k obleki pripada.

Sledeči čirilci prednjačijo: čisti lasje, čisto telo, čista obleka in sijoči čevlji. Torej: čistoča, čistoča, čistoča.

Nato sledi skladnost obleke s čevlji, torbico in rokavicami. Če nosite klobuk, naj bo le ta v istem tonu z rokavicami, kar je v Avstraliji kaj lahko, saj usnjene rokavice niso praktične, ker je zanje podnebje pretoplo celo v zimskem času.

Čevlji in torbica naj bodo v isti barvi. Bel ovrtnik mora po enodnevnem uporabi v perilo. Isto tudi bele rokavice, zato jih imejmo vedno par v rezervi. Snežnobeli robčki so vedno elegantni, vendar je praktično, da imamo v torbici tudi pisan robček, če moramo izbrisati z ustnic rdečilo. Karirasti robčki se podajo le k športnim oblekam.

Nikdar pa ne smemo nositi na ulici pošvedranih čevljev, razen doma na delu v vrtu, pa še tam se jih izogibajmo, ker v takih čevljih se noga prehitro utruji in hoja postane nerodna.

Pri lahkih poletnih oblekah se izogibajmo težkih, nerodnih čevljev, nikdar v robenem slučaju pa s sandalami ne nosimo kratkih nogavic. Kratke nogavičke

noge in klobuk istočasno, dokazuje, da ste brez vsakega okusa.

Slabo zlikana obleka, spuščeni robovi, na katerih se pozna umazana sled in robovi, sparani ob straneh, so samo znak zanemarjenosti.

Torej, ne denar, temveč čistoča, red in okus so trije najvažnejši pogoji za eleganco — in skromnost.

GOVORITI JE SREBRO...

Kadar smo v novi družbi ali pa celo med neznanimi ljudmi v vlaku ali avtobusu, moramo biti še posebej previdni, kaj in o kom govorimo. Nespametno je govoriti slabe stvari o tretji osebi, ker bodo poslušalci prav upravičeno mislili, da bomo isto govorili tudi o njih, ko jim bomo obrnili hrbet. Zagata pa

lahko postane še večja, če na koncu kritiziranja tretje osebe nekdo v družbi reče: "Gospa Škrjančeva je moja svakinja."

Vsa opravičevanja in popravljanja nič ne zaležejo, ampak stvar še poslabšajo.

Torej: govoriti je srebro, molčati je zlato!

Ljubezen je močna kot smrt; ljubosumnost je okrutna kot grob.

Solomonove pesmi

Modre oči pravijo: "Ljubi me, če ne umrem". Črne oči pravijo: "Ljubi me, če ne te ubijem".

Španski pregovor



ROŽE-LETOS
PISANE
IN BELE

Spodnja kostima je izdelala ameriška tvrdka Cole of California in jih prodajajo po vseh večjih trgovinah.



se podajo samo k zaprtim čevljem z nizko peto.

Rokavice uporabljamo samo, kadar istočasno nosimo tudi nogavice. Gole

BIKINI —
DA IN NE

Bikini je še vedno v modi, vendar se te vrste kopalna obleka poda le perfektu grajenim postavam in mlademu obrazu. Za tiste ki se pri kopanju mnogo gibajo, ne samo v vodi, nego tudi na obali, bikini ni praktičen.

Letos nam moda nudi vse vrste materialov za kopalne obleke: pletene in tkane v nylonu, volni in bombažu. Posebno moderni so letos pleteni kostimi, ki pa se močno razvitim oblikam ne prilegajo, če niso podloženi z všitim steznikom.

DOPISUJTE !

PHONE:
WF 7520

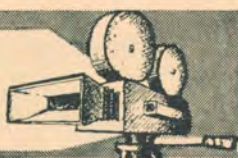
Coronet
STUDIOS
56 Gt. North Rd. FIVEDOCK



Zvečer: Henry Studio,
62 Harold St., Matraville N.S.W., Tel.: FJ 8683
Obrnite se na nas, kadar potrebujete poročne,
krstne ali portretne fotografije.
Priporoča se dalmatinski rojak MIRO SILA



film in oder



FLYNNOVA ZAPUŠČINA

Pretekli teden je umrl Errol Flynn, filmski igralec, ki je zaslovel s filmom "Captain Blood".

Flynn, ki je bil rojen v Tasmaniji, je zapustil del svojega premoženja 17 letni Beverley Aadland, s katero sta se spoznala pred dvema leti.

Ljubezenska zveza med pokojnim igralcem in šolarko je vzbudila v nekaterih ameriških krogih precej kritike, češ da je dekle spadalo še v šolo ne pa k moškemu, ki je bil dvakrat njenih let.

Kameradi iz Stalingrada

"KAMERADI SO PADLI PRI STALINGRADU..."

Nemški vojaki v Rusiji se ogrevajo pri kotlu. General mraz je bil večji sovražnik od lvana.

Kadar danes govorita dva Nemca o prijateljstvu in tovarištvu, je prav lahko slišati jedki izrek, da kameradov ni več, ker so poslednji padli pri Stalingradu, kjer je Hitlerjeva armada doživela eno najtežjih katastrof in se kasneje predala v masah.

Film o Stalingradu, ki nam kaže vojno v vsej okrutnosti, bomo gledali tudi v Avstraliji.

NAROČNINA ZA LETO

£2-0-0

1959



JAVNA TRIBUNA

PISMA IZ FRANCIJE:

V istem kotičku sem nedavno čital, da nekemu rojaku Javne tribuna ni po godu. Sam sem nasprotnega mišljenja, zakaj le na tem mestu si lahko izmenjavamo misli in tudi ZARU lahko demokratično podamo kritiko čitancev.

Ne vem, kakšno zvezo naj bi imelo literarno delo z živinorejstvom. Po mnenju g. Jožeta Čuješa naj bi bila "Pisma o kravi" neslana in neprimerna za resen časopis. Ni važno, kje so dogodki potekali: v Srbiji ali Bosni, zakaj krave so si povsod več ali manj podobne in predstavljajo materialni blagor lastnika, ki jih poseduje; pa tudi bratomorne borbe in komunizem pri nas doma in pri naših južnih bratih so si eno in isto. Zato lahko kraj dogodkov mirne vesti prenesemo na Dolenjsko, le da sina Dragota zamenjamo z domobrancem. Na vsezadnje ima vsaka književnost svojo vrednost brez ozira, kje je bila porojena in kje čitana.

Naj pripomnim, da je v domovini književnik Branko Čopić, dasiravno partizanski pisun, vendar eden najbolj demokratičnih poleg slovenskega Edvarda Kocbeka, ki je izdal knjigo "Strah in pogum" in je bil zaradi "črne orhideje" v njej tako ožigosan, vržen s položaja in izključen iz stranke, da sedaj že celih 10 let molči kot grob. Resnice pisati ne more, a laž sovraži.

Tudi Branko Čopić je moral po nalogu Zveze književnikov Jugoslavije, nad katero skrbno bdi CKZKJ, svoje rokopise že večkrat črtati. Njegovo knjigo "Gluih smodnik" so prav tako kot Kocbekovo hoteli zapleniti, vendar se je v velikih nakladah zgubila med ljudstvo in v zamejstvo.

V "Pismih o kravi" je pisec prikazal nesmiselnost nacionalne in verske sovražnosti pri naših bratih na Balkanu, zaradi česar so partizani s svojim geslom o edinstvu in bratstvu našli ugodna tla za delovanje. Naj še omenim, da "Krvavljeva koza" ni izšla v nobenem prevodu. "Pisma o kravi" pa

ZAR je vseslovenski in nestranski list, zato da je možnost vsakemu Slovincu, da izrazi svoja mišljenja ter tako doprinese k razčiščenju pojmov. Dopisi niso nujno v skladu s konzorcijskim glediscem. Pisma, ki ne smejo vsebovati več kot 500 besed, morajo biti podpisana. (op. ur.)

so prevedli kljub "nedostojnim" izrazom že nekateri narodi. Zakaj bi se je mi sramovali?

Naj pripomnim, da se strinjam v glavnem z vsem, kar je g. J. Medven napisal v Javni tribuni pod naslovom "V ministerstvih Slovenci - žandarji Srbi."

Gospodu Vekoslavju Zerdoneju iz Hawthorne pa bi priporočal, da se naroči na "Ljudsko pravico," ker po njegovih pojmljih MISLI priobčujejo "brozgo," medtem ko ZAR piše "brljuzgo."

Slovenci v zamejstvu — brez ozira na politično in strankarsko prepričanje — se moramo zahvaliti vsem požrtvovalnim rojakom, ki s toliko dobre volje vzdržujejo svoboden slovenski tisk.

Če nimamo bolj kvalitetnega tiska, je to krivda nas vseh, ker premalo žrtvujemo zanj. Isto velja za naša društva in organizacije. Vsi skupaj bi morali graditi lastne organizacije in domove. Nikoli pa ne bi smeli pozabiti, da emigracija predstavlja tisti del slovenskega naroda, ki lahko svobodno izraža svoja mišljenja in stremjenja.

Zelo žalostna slika se nam kaže iz pisma, kjer piše g. Rajko Slemnik, da mu je neki rojak dejal, da mu ni potreben slovenski list, ker se mora v tujini učiti angleščine. Škoda je, da je take nezavedne ljudi rodila slovenska mati.

Roman Perko
Lyon, Francija

Cenjeni, sem tukaj že dve leti. Rad prebiram razne jugoslovanske liste, vendar moram reči, da je še veliko veliko preveč medsebojnega narodnega sovraštva. Stari politiki še vedno grešijo. Nekateri hočejo za vsa, ko ceno razdeliti Jugoslavijo in tako povzročiti še večje sovraštvo med Srbi, Hrvati in Slovenci. Vendar smatram, da imamo ravno danes več priložnosti za zedinjenje kot kdaj koli poprej.

A. Percac,
Oberon, NSW

Cenjeni, čas je je že, da poravnam naročnino. Prilagam še £1.0.0 za tiskovni sklad. Sedaj bom pa v kartoteki ne samo kot bralec, temveč tudi kot naročnik. ZAR prejemam redno od 1958 leta, za kar se Vam lepo zahvaljujem. Čestitam pa Vam tudi za delo in uspeh, ki ste ga dosegli v tej kratki dobi.

Pridobil sem Vam novo naročnico-ga. Marijo Čehovo iz Ashgrova.

Anton Vogrin
Brisbane, Qld.

SVOJI K SVOJIM

Uredništvo "ZARA" naproša vse rojake, da nam javljajo kakršnakoli službena mesta, ki bodo prav gotovo v veliko pomoč novodošlim rojakom. Majhna skrb, toda usluga je lahko velika, če se potruditi in napišeš kratko pismo na uredništvo, ko veš za kakšno delo. Lahko tudi telefonirate na FB4256 (številka tiskarne LM8908)

Kdorkoli misli, da mu rojakova nesreča ni mar, naj se spomni na svoje težke čase in bo prav gotovo pokazal dobro voljo.

Najugodnejše plačilne pogoje vam nudi

KARL BEZJAK

60 Beresford Road, Strathfield

Štedite £££ pri nakupu televizijskih aparatov, radiogramov, električnih hladilnikov, pralnih in pisalnih strojev, čistilcev za pode in preproge, klavirjev, harmonik itd.

UM 9124

Kratkoročno brez obresti!

Elizabethan Theatre:

NEWTOWN (SYDNEY)

Tel.: LA 6734

Tel.: LA 6734

Večerne predstave ob 8.15

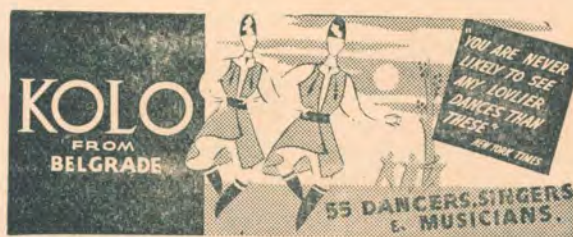
Matineeje ob sobotah ob 2.15 popoldne

RADOST! ŽIVLJENJE! SLIKOVITOST!

V zvezi z Elizabethan Theatre Trustom

D. D. O'CONNOR predstavlja

JUGOSLOVANSKO PLESNO DRUŽBO



Gostovanje KOLA je na zahtevo občinstva podaljšano za en teden, t.j. do vključno sobote, 7. novembra.

LONDON besni... "Najzbudljivejša in raznovrstna zabava... umetnost deklet; življenska sila moških; skrivnostne melodije; bogate, čudovite noše."

NEW YORK... "Na najvišji profesionalni ravni... družba, ki je pomembna in zasluži največjo pohvalo."

REZERVIRAJTE TAKOJ! Paling's, Nicholson's Theatre.

Cene: 10/-, 19/-, 25/-.

VSE SILE ZA SLOVENSKO FRONTO EDINSTVA!

KAKO SEM GRADIL BAZEN ZA DEBORAH KERR

Val ni bila prav nič navdušena nad mojim podjetjem in je smatrala vse to za otročarijo. V jezi je celo rekla, da se ne misli nikoli kopati v tem bazenu. Toda bazen je šel v globino in na najglobljem mestu dosegel 6 čevljev. Postal sem pohlepen in bazen še nekoliko razširil in podaljšal, ves čas pa sem koristil vodo za namakanje dreves, za mešanje cementa in za oblikovanje sušičih se cementnih blokov.

Nekje sem iztaknil, poceni železo, ki sem ga uporabil za temelje pri hiši in pa za betonsko dno v bazenu. Ko je meril bazen 32 čevljev v dolžino in 15 v širino na najskrajnejših točkah, sem začel zidati stene. Uporabil sem cementne bloke, ki sem jih kasneje ometal in preplaskal s posebno tekočino, ki zapira pore v cementu. Na dnu sem postavil odvodno cev, ki je peljala na nižje ležeči zelenjavni vrt. Dovodno cev pa je inštalater napeljal skozi usta "jezega moža," ki je bil upodobljen na kosu končne strešne opeke in tako smo imeli celo vodomet, kadar smo si ga zaželeli.

Preteklo je nekaj let in nikoli si nismo mogli privoščiti počitnic. Bazen mi je bil v oddih v toplih dneh. Čeprav me je stal material £150, sem vedno vendar prištedil, ko mi ni bilo potreba izdajati denarja za počitniško potovanje.

GARAŽA JE BILA PAST

Toda tnjeva pot je šele začela. Garaža, ki je bila zelo udobno bivališče, je imela polovično površino majhne hiše. Vredna je bila okoli £500 v tistih časih. Med tem sem se zadolžil, mestni inspektor in občinski možje pa so začeli sčasoma pritiskati, da bo treba začeti s pravo hišo, ker so nam dovolili le začasno bivanje v garaži, ki ni imela dvojnih sten, ne lesenega poda in nekaj strop kot 9 čevljev visok strop. Trije glavni gradbeni pogoji v mnogih državah avstralskega Commonwealtha!

Med tem je rastla iz tal tudi hiša in s pomočjo zidarjev smo dokončali stene. In tukaj je začela največja težava. Ko sem stopil do bančnega ravnatelja in ga pobaral za posojilo, mi je mož dejal, da mi bodo dali največ £1.700, pod pogojem da je ta vsota do-

voljna za dovršitev hiše. Ko sem mu rekel, da je zemlja vredna že štirikrat toliko kot pred leti, ko sem plačal zanjo samo £100, in ko sem mu povedal, da je garaža vredna po bratski ceni £500, bazen isto toliko, žična ograjenakajsto funtov, prav tako drevesca, "lawn" ter orodje itd., mi je mož odvrnil, da mi na žalost ne more vračunati niti ene stvari razen dejanske vrednosti hiše same. To je bilo v očitem nasprotju z nekdanjim ravnateljem, ki mi je vedno zagotavljal, da je vsak penny, ki ga vložim v zemljo in gradbo, dobro vложен.

Deprimiran sem zapustil banko. K tej slabi novici se je kmalu pridružila še inšpektorjevo svaritev, da nam mestni odbor ne bo dovolil več stanovati v garaži in da hočejo čimprej videti hišo dokončano, če želimo ostati v garaži.

Predrugail sem nekoliko načrt, da bi lahko znižal stroške za dovršitev stavbe, vendar je še vedno zijala velika razlika med tistim, kar je pripravljena posoditi banka in pa med vsoto, potrebno za dovršitev hiše.

HIŠA IN LJUBEZEN

Po štirih letih bivanja v garaži ki je bila veliko bolj udobna in higienska kot marsikatero staro stanovanje ljudi v istem mestu, sva stala z ženo pred možnostima, da prodava vse skupaj in se odseliva kam drugam ali pa da stanujeva narazen, vsak v svoji sobi.

Samske sobe je bilo takrat lažje dobiti kot stanovanja. Tu so se začele kazati razlike med mišljenji dveh zakoncev. Moj predlog je bil, da stanujeva narazen, ob koncu tedna pa uporabiva garažo kot "week-ender" za delo na zgradbi. To bi bilo prav lahko izvedljivo in tudi inšpektor se temu ne bi protivil ali pa bi vsaj gledal skozi prste. Toda Val je mislila drugače. Zdelo se ji je zamalo, da mora zapustiti po štirih letih svoje bivališče, v katerega je vložila toliko zasluga in težkega dela. Odločila se je, da odide v Sydney, kjer je že našla zaposlenje v svoji stroki in tudi začasno sobo pri znancih. Med tem naj bi jaz skušal dokončati hišo ali pa vse skupaj po ugodni ceni prodati.

Težko sem se ločil od zemlje, ki je bilo prepojena

z najinim znojem, vendar sem prebolel muke in prodal po ceni, ki ni bila ravno preslaba, čeprav bi lahko bila v drugačnih okoliščinah tudi boljše. Pri vsej tragediji je bila olajševalna okoliščina to, da je bil kupec nemški inženir, ki je bil v kraj zaljubljen in uresničil kasneje vse, kar sem jaz začel. Skoro vse je bilo kasneje tako kot sem si jaz zamislil, čeprav so nekateri umerovali zamisel grad v oblakih.

DEVET LET KASNEJE

Ko me je pred kratkim obiskal prijatelj iz Coome, sem ga prosil, da obišče moj stari kraj in ga fotografira. Toda preden je to storil, me je zelo presenetila v sydneyškem "Telegraphu" fotografija s hišo in bazenom. Pod njo je bil napis, da tukaj stanuje filmska igralka Deborah Kerr, ki ima vlogu skupno z Robertom Mitchumom in Petrom Ustinovim v filmu "Sundowners." Film snemajo v bližini Coome.

Pred devetimi leti si prav gotovo nisem zamišljal, da bo v gozdu na robu mesteca, na mestu, kjer sem s palico začrtal oblike bazena, plavala šarmantna in slavna filmska igralka. Z mešanimi občutki sem zato zrl na fotografijo v časopisu. Toda prav gotovo mi je dalo to dejstvo še več vere v življenje. Videl sem, da se naše sanje lahko uresničijo.

SANJE IN STVARNOST

Načrti, ki se zdijo še danes fantastični, lahko že v nekaj mesecih obrodiro uspehe. In to ne velja samo za poedinca, temveč za vsako skupino, za narod in še prav posebej za vso slovensko emigracijo, ki je izgubila domovino, vendar našla dragoceno svobodo.

Nihče ne more reči, da nismo mogli imeti doslej slovenskih domov, močnih organizacij in močnega ter kvalitetnega tiska, ker nam kdo jemlje pravice. Prav vsi pogoji so za ustvarjanje. Tudi denarja ne manjka. Treba je le ljudi: mene, tebe, onega.

Val je sedaj daleč čez lužo. Prav gotovo bo tudi njo zbudilo pri srcu, če bo videla fotografijo — del njenega življenja, trpljenja, uživanja in nade. Prav gotovo bo tudi ona — pa naj misli kar pač hoče — uvidela eno, da življenje poplača onega, ki vztraja.

DRAGI NASVETI ZASTONJ

Dragi čitalec in čitalka. Zakaj sem napisal za ŽAR te vrste? Prav gotovo tudi zato, ker sem ponosem na svoj znoj, čeprav sem vrgel puško v koruzo. Toda poleg misli o človeškem ustvarjanju, zaupanju vase samega, trdoti življenja in sladkosti naših sadov, sem vam hotel položiti na srce izkušnje in drago plačano šolo.

Ljubo doma, kdor ga ima. Tudi ptiči si gradijo gnezda z vso življensko radostjo. Razumljivo je, da je poleg hrane človeku potrebna tudi obleka in krov. To so najosnovnejše človeške materialne potrebe. Nobenemu rojaku ne želim, da bi delal iste napake kot sem jih naredil jaz sam, zato polagam na srce sledeče:

Od vseh investicij tukaj so zemlja, stara ali nova hiša ali pa poceni stanovanje res ena najboljših investicij. Hiša vedno donša denar. Vsak teden ga prejmemo, čeprav nam ga ne položijo na dlan. Avto, ki je tako zapeljiv in nas dela samostojne pa denar le je. Vedno in redno, čeprav tega vedno ne opazimo. Zatorej: Pogumno naprej k lastnemu krovu!

Če zidate svojo hišo, ne začnite nikoli z garažo, češ da je začasna. Zapomnite si, da so vsečasne stvari drage. Kakor koli varčujete v njej boste imeli tekočo toplo in mrzlo vodo s prho. (To ne spada v garažo. Vsaj nujno potrebno ni.)

Veliko boljše je zamisel postopne gradnje hiše same po vseh pravilih, ki jih predpisujejo krajevne oblasti. Predpisi o gradnji so v tej ali oni državi ali

občini različni, vendar lahko rečemo, da morajo skoraj povsod imeti: dvojne stene zaradi ventilacije in pa strop, ki ni nižji od 6 čevljev.

Načrt naj vam napravi strokovniak. Denar, ki ga boste izdali za arhitekta ali izkušenega risarja, ni izgubljen. Na kraju boste videli, da ste si prištedili denar in trud.

Začnite z minimalno hišo, pri tem pa ne pozabite na razširitev v letih, ki stojijo pred vami. Ne pozabite, da s časom rasteta tudi človeški okus in apetit.

Gradnja v partnerstvu ni priporočljiva. Skoraj vedro je končala slabo in uničila prijateljstvo.

Pazite, kaj in kako vlagate v hišo. Ni res, da boste pri prodaji dobili vedno nazaj ves vloženi denar in delo. Drage hiše je težko prodati, ker je velika večina ljudi z enakimi dohodki — z majhnimi.

OGLAŠUJTE!

Kadar želite najti prijatelja rojaka ali pa oddajate sobo, poslužite se prostora v "Malih oglasih." (Minimalna cena 10/-).

Ob tej priložnosti opozarjamo vse trgovce in obrtnike na vrednost oglaševanje v ŽARU. Prav tako naprošamo čitalce, da omenijo ŽAR, ko kupujejo pri trgovcih, ki oglašajo v ŽARU. S tem ustvarjajo pri oglaševalcih zaupanje v ŽAR—to pomeni več dohodkov za list.

Prostor za oglaševanje stane 10/- za inch v stolpcu.

Kadar potrebujete uro, prstan ali dragulje ali pa kadar Vaša ura potrebuje popravila, obrnite se na nas. Prav tako predelujemo zlatnino. Garancija in solidne cene. Velika izbira za Božič. Naročniki ŽARA imajo 5% popusta.

L. LINDEN

58 Oxford St., Paddigton (Sydney)
Tel. FA 7534



DOXA

MALI OGLASI

HIŠE po raznovrstnih cenah v predmestjih: Burwood, Croydon, Strathfield, Marrickville itd. Obrnite se na našega rojaka NINA SAMSA pri tvrdki

PINE & CO.

569 King St., Newtown (Sydney)
Tel.: LA 1154 — LA 1740